



Dossier de la CNER no. 08MN053

Dossier de l'OEN no. 2AM-MRY1325

Dossier de RCAANC no. N2008T0014

Dossier de la QIA no. LUA-2008-008

Dossier du MPO no. 2008 MR

Le 8 mars 2019

Megan Lord-Hoyle
Directrice, Développement durable
Baffinland Iron Mines Corporation
2275 Upper Middle Road Est
Oakville, ON L6H 0C3

Envoyé par courriel à: megan.lord-hoyle@baffinland.com

Objet: Réception des commentaires sur l'examen technique de la proposition de « projet d'expansion – Phase 2 » de la Baffinland Iron Mines Corporation

Chère Madame Lord-Hoyle,

Le 12 octobre 2018, la Commission du Nunavut chargée de l'examen des répercussions (CNER ou la Commission) a entrepris un examen technique public de l'addenda à l'Énoncé final des incidences environnementales (EIE final), présenté par la Baffinland Iron Mines Corporation (la Baffinland ou le promoteur) pour la proposition de « Phase 2 du projet d'expansion (Dossier de la CNER no. 08MN053). Après avoir reçu la réponse de la Baffinland aux demandes initiales d'information (D.I.) soumises par les parties, la CNER a invité ces dernières à commenter cet addenda et à lui envoyer leurs observations avant le 21 février 2019. À la demande de la Qikiqtani Inuit Association, cette échéance a été reportée au 7 mars 2019.

C'est ainsi que le 7 mars 2019 au plus tard, la CNER avait reçu les observations des parties suivantes sur l'examen technique :

- Qikiqtani Inuit Association
- Gouvernement du Nunavut
- Gouvernement du Canada:
 - Relations Couronne-Autochtones et Affaires du Nord Canada
 - Environnement et Changement climatique Canada
 - Pêches et Océans Canada
 - Santé Canada
 - Ressources naturelles Canada
 - Parcs Canada
 - Transports Canada

- Oceans North
- World Wildlife Fund

Tous les mémoires soumis à la CNER sur l'examen technique (documents nos.: 323436, 323459, 323464, 323469 à 323472 et 323474 à 323480) sont accessibles sur le registre public de la Commission à l'adresse : www.nirb.ca/project/123910.

Afin de faciliter les discussions lors de la prochaine réunion technique qui aura lieu du 8 au 10 avril 2019 à Iqaluit, la CNER propose à la Baffinland de lui soumettre une réponse globale aux commentaires formulés sur l'examen technique. La Commission demande en outre que cette réponse lui parvienne le **lundi 25 mars 2019** au plus tard.

Dans sa réponse, la Baffinland exposera brièvement sa compréhension des principaux enjeux soulevés dans les commentaires techniques ainsi que les plans prévus pour non seulement résoudre ces problèmes mais encore régler les questions connexes, incluant si possible, une liste provisoire d'engagements. Cette liste d'engagement devra également indiquer comment la Baffinland envisage de répondre aux D.I. qui lui ont été transmises et dont la réponse a été différée à une étape ultérieure du processus d'examen (à savoir examen technique, réunion technique, ou phase autorisation/délivrance de licence/permis).

Lors de la réunion technique, la Baffinland profitera du temps que lui a alloué la CNER pour exposer sa réponse aux observations des parties sur l'examen technique, s'attardant surtout les points en suspens méritant discussion. La CNER prie la Baffinland de produire suffisamment de copies imprimées du matériel afférent, y compris les versions en Inuktitut et si possible en français pour les parties qui assisteront à cette réunion.

La CNER demande à la Baffinland de lui soumettre sa réponse aux commentaires sur l'examen technique, en joignant la liste provisoire des engagements, avant le **25 mars 2019** et par courriel à l'adresse info@nirb.ca.

En cas de question ou de clarification supplémentaire sur le processus d'examen de la CNER pour la Phase 2 de la proposition d'expansion, n'hésitez pas à communiquer avec le soussigné au 1-866-233-3033 ou samuno@nirb.ca.

Dans l'attente, veuillez agréer l'expression de mes sentiments les meilleurs.



Solomon Amuno, PhD
Conseiller technique II
Commission du Nunavut chargée de l'examen des répercussions

cc:
Grant Goddard, Baffinland Iron Mines Corporation
Megan Lord-Hoyle, Baffinland Iron Mines Corporation
Lou Kamermans, Baffinland Iron Mines Corporation
Liste de distribution du projet de la rivière Mary